Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey
Inline Hockey

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Sayaluca Cadempino Lugano	A
CLUB 2 Rossemaison	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Cadempino	Date / Datum Date / Data	24.03.2018
Start / Beginn Début / Inizio 17:00	End / Ende Fin / Fine 19:00	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A07
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	133

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	211408	BERNASCONI Roberta	
Official scorer Marqueur	209294	FUCHS POZZI Edith	
Referee 1 Arbitre 1	95244	BIAGGI Aris	
Referee 2 Arbitre 2	201278	HOCHSTRASSER Florian	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO — FINAL

	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Sayaluca Cadempino Lugano

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
66	C	MÜLLER Marcel				97189
26	A	DIDIER Alain				201318
39	G	BAY Roy	X	X	X	99215
1	G	POZZI Brendan				208079
12		BARDOCCI Riccardo				209440
85		BERNASCONI Daniel				207459
7		BERSIER Andrea				99253
37		BIALIK Stefan				2307
68		EISENRING Fabrice				205217
11		FALCONI Gabriele				209336
33		FASSORA Aron				203383
9		GONCALVES Daniel				210352
88		HUNZIKER Fabio				202497
6		KAUFFMANN Matteo				211405
TS		MELI Raffaele				203239
30		MURI Marcel				96404
28		SUNDERMANN Davide				99291

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: BARBERIS Gracco — Signature — 202675

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
02:13	TS	30	1
10:05	26	7	2
31:25	33	66	3
33:41	30		4
44:18	68		5
55:34	11	33	6

TOTAL 6

TIME OUT X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
01:09	68	2	00:00	03:09	H
16:41	11	2	00:00	18:41	E
24:02	28	2	00:00	26:02	L
26:34	11	2	00:00	28:34	I
28:25	88	2	00:00	30:12	G1
32:23	88	2	00:00	34:23	B2
44:45	37	2	00:00	46:45	E
48:43	68	2	00:00	49:26	I
52:07	TS	2	00:00	54:07	C1

TOTAL 18 min

2 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
22	C	MESTRE Fabio				201577
93	A	ZITTLAU Antonio				204322
1	G	SEURET Nicolas	X	X	X	207259
20	G	SIVASUBRAMANIAM As.				211204
13		NEUKOMM Arnaud				207264
10		STEMER Vincent				206165
45		KOULMEY Grégory				2257
26		SCHÜLL Gwenaël				98332
29		MERCAY Louis				206162
71		KOLLER Ludovic				201184
94		ZINKL Jonas				203277
88		CHOFFAT Jérôme				204416
TS		STEMER Clément				204298

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: BOSS Cédric — Signature — 217001

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
05:21	13	88	1
13:19	TS	13	2
30:12	29	TS	3
40:56	13	88	4
49:26	10	88	5

TOTAL 5

TIME OUT X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
08:31	1	2	00:00	10:05	E
11:03	93	2	00:00	13:03	B2
13:46	45	2	00:00	15:46	J1
31:03	22	2	00:00	31:25	A
32:23	TS	2	00:00	34:23	E
52:07	94	2	00:00	54:07	C1

TOTAL 12 min